



## تقرير الجمعية العالمية الخامسة

لأنشر ما تدفع 2022

27-30 يونيو 2022

انعقدت الجمعية العالمية الخامسة لأنشر ما تدفع (PWYP) من خلال حدث عبر الإنترنت في الفترة من يوم الاثنين 27 إلى الخميس 30 يونيو 2022. كان هذا الحدث مميزاً: حيث تم الاحتفال بالذكرى السنوية العشرين لحملة أنشر ما تدفع، التي تم إطلاقها في يونيو 2002. لقد كانت لحظة مهمة للاحتفاء بأعضاء أنشر ما تدفع وإنجازاتهم، والتفكير في ما يعنيه أن يكون كل واحد منا جزءاً من هذه الشبكة المتنوعة والمُلهمة. فبمساعدة 55 متحدّثاً بارزاً، استكشفت الجمعية العالمية بعض القضايا الرئيسية التي تواجه قطاع الصناعات الاستخراجية اليوم، ومنها المساواة بين الجنسين، والإفصاح عن العقود، والتحول الطاقي العادل.



أنشر ما  
تدفع

## فيما يلي تقرير موجز عن النتائج الرئيسية للجلسات الرئيسية.1

### الجلسة الافتتاحية الرئيسية

27 يونيو

من أعضاء انشر ما تدفع الشباب من جميع أنحاء العالم عن مطالبهم وآمالهم بشأن المستقبل.

كما ركزت المتحدثات الرئيسية، ميرثا فاسكيز، رئيسة الوزراء السابقة للبيرو، والمحامية والمناصرة لقضايا البيئة خلال حديثها على تغير المناخ والآثار السلبية لاستخراج المعادن في أمريكا اللاتينية والكاربيبي، وقدمت مثالاً على ذلك المجتمعات الزراعية المتأثرة بالتعدين في البيرو. وشددت على أنه يجب النظر بإمعان شديد في التحول الطاقوي، حيث أن العديد من المجتمعات لا تزال تعتمد بشكل كبير على الوقود الأحفوري. كما أن تنفيذ التحول الطاقوي على نحو غير صحيح، قد يؤدي إلى تفاقم عدم المساواة.

افتتحت أولينا بافلينكو، رئيسة مجموعة DiXi والرئيسة السابقة للمجلس العالمي لأنشر ما تدفع، الجلسة بإلقاء الضوء على العمل الرائع الذي أنجزه انشر ما تدفع على مدار العشرين سنة الماضية بشأن الفساد والشفافية والمساءلة وتنفيذ مبادرة الشفافية في الصناعات الاستخراجية (EITI). وأشارت إلى الانتكافات الجديدة التي تأسست منذ عام 2019 في الهند ولبنان وكوسوفو وجنوب السودان وكولومبيا، وكان آخرها التحالف الأول في أمريكا اللاتينية والكاربيبي، وهي المنطقة التي تشهد طلباً متزايداً بتعزيز وجود انشر ما تدفع بها. كذلك أشارت إلى أنه خلال العقود القادمة، سيتعين على أعضاء انشر ما تدفع التطرق أكثر لقضايا تغير المناخ، والتخلص من الكربون، والرقمنة، والحروب الإلكترونية، وتراجع حرية الفضاء المدني. كما لا بد أن تستجيب الحركة لمخاوف جيل الشباب، والتي تم التعبير عنها في فيلم قصير تم عرضه خلال الحدث، حيث عرّ سبعة

التواصل السريع، ما أثمر عن علاقات جديدة مع أعضاء من بلدان أخرى.

وأخيراً، تم إنشاء 19 منفذاً للمعرض من قبل الائتلافات والأعضاء لعرض أعمالهم. وأعربت نسبة 91% من المشاركين في استبيان الآراء عن أهمية الأحداث الهامشية، سواء بتقييم جيدة أو جيدة جداً. كذلك، جاءت تقييمات المشاركين في الاستبيان بشأن التوازن بين الجنسين والتوازن الإقليمي للمتحدثين بأنه جيد أو جيد جداً بنسبة 86% و82% على التوالي.

وقد بلغ عدد المشاركين في الحدث 407 أشخاص من 71 دولة، كان 15% منهم دون سن 30 ونصفهم من النساء، وذلك مقارنةً بنسبة 40% في الجمعية العالمية التي عُقدت في عام 2019. الأمر الذي يجعلها أكبر وأشمل جمعية عالمية عُقدت حتى الآن لأنشر ما تدفع. وتُظهر زيادة مشاركة النساء بمرور الوقت أن الجهود الدؤوبة لأعضائنا في سبيل جعل حركتنا أكثر شمولاً لها أثرها!

في حين كانت الغالبية العظمى من المشاركين من المجتمع المدني، وذلك بحضور الجهات المانحة والحكومات والقطاع الصناعي وكذلك وسائل الإعلام. وقد أمضى المشاركون أكثر من خمس ساعات تقريباً على المنصة؛ وكان 141 منهم متصلين بوحدة على الأقل من جلسات



### الجمعية العالمية لأنشر ما تدفع 2022

المعلومات قوة بالفعل. عندما لا تكون المجتمعات على دراية بجوانب المشاريع الاستخراجية، تكون حقوقها منتهكة وأفرادها في أوضاع متردية.

ميرثا فاسكيز

ناشطة بيئية ومحامية وسياسية من البيرو



لأنني جديدة في هذه الشبكة، فقد تعلمت الكثير من تجارب الأعضاء السابقين لأنشر ما تدفع والمرونة التي يتسم بها كل ممثل في النضال الدؤوب من أجل العدالة في إدارة الموارد المعدنية وروية التحول العادل

أحد الحضور من الشبابات

## ضمان التحول الطاقوي العادل بالبلدان المعتمدة على الموارد

28 يونيو

(مثل الكوبالت والنحاس والزنك والمنجنيز) التي تزداد الحاجة إليها في تقنيات الطاقة المتجددة. ولا تزال العديد من البلدان تتبع ذلك النمط الاقتصادي -استخراج النفط والغاز لتوليد إيرادات من أجل التنمية- رغم التحديات. وذكر أن 33% فقط من أرباح النفط والغاز في إفريقيا تظل داخل القارة، فعلى سبيل المثال، تستخدم نسبة كبيرة منها للوفاء بالتزامات الدول مع شركات الاستخراج. وكانت إحدى التوصيات الرئيسية للجلسة هي ضرورة دعوة المجتمع الدولي لوضع مبادئ توجيهية لتساعد في حماية المجتمعات من الاستغلال عند حدوث الطفرة المتوقعة في الطلب على المعادن الهامة.

تناولت هذه الجلسة طبيعة التحول المقبل في مجال الطاقة ومخاطره، وما يعنيه ذلك بالنسبة إلى البلدان المعتمدة على الموارد. وسلط المتحدثون الضوء على أن التخلص التدريجي من الوقود الأحفوري لا يحدث بالسرعة الكافية التي تتيح التصدي بفعالية لأزمة المناخ على الرغم من الالتزامات التي تعهد بها المستثمرون والدول والحكومات. وكان من بين القضايا الرئيسية التي أثارت الخوف المتمثل في أن يؤدي التخلص التدريجي غير العادل إلى اتساع هوة أوجه عدم المساواة القائمة بالفعل على الصعيد العالمي. حيث يجب الاهتمام بشكل خاص بالبلدان التي تعتمد اقتصاداتها بشكل كبير على استخراج النفط والغاز، وكذلك البلدان الغنية بالمعادن الاستراتيجية

وقد فكر ثلاثة من رواد حراك أشهر ما تدفع، هم سيلو ماجنو، وأولينا بافليكو، وإيمانويل كويول، فيما يجب أن يفعله أشهر ما تدفع على نحو مختلف في المضي قدماً. وقد أشاروا تحديداً إلى مسألة التخلص التدريجي من الوقود الأحفوري. وكان ذلك بمثابة صدٍ للدعوة إلى



## الجمعية العالمية لأشهر ما تدفع 2022



ثولي ماكاما

مديرة برنامج إفريقيا، منظمة  
Oil Change International



نحن بحاجة إلى التوقف عن تداول الأسطورة القائلة بأن قطاع الصناعات الاستخراجية يجلب الوظائف والعائدات ويوفر الطاقة والتنمية لإفريقيا. يقدم التحول إلى الطاقات المتجددة نموذجاً جديداً وأملاً للقارة، وخاصة بالنسبة إلى المجتمعات المحلية التي يجب أخذ موافقتها بعين الاعتبار.

لقد كانت تجربة تعليمية جيدة جداً بالنسبة إلي. كانت التجارب المكتسبة من جميع أنحاء العالم رائعة. فضلاً عن الالتزام التام من مختلف الأعضاء بشأن تعميم المبادئ الجنسانية/النسوية في قطاع النفط والغاز والطاقة. كما كانت التجربة اللبانية مشجعة للغاية بالنسبة للسياق في كينيا.

أحد الحضور من الذكور

التفكير فيما وراء المعايير  
لتعزيز الإدارة النسوية  
للموارد الطبيعية

29 يونيو

أشارت هذه الجلسة إلى العديد من الأساليب التي تم استخدامها لإشراك النساء في حوكمة الموارد الطبيعية. حيث يعمل تحالف زامبيا من أجل المرأة على تعزيز أصوات النساء في هذا القطاع، وذلك بتمكينهن من مساءلة الجهات المسؤولة (الحكومة وشركات التعدين) عن العائدات المجنية من المناجم؛ والنظر في كيفية استخدامها لإفادة مجتمعاتهم بشكل مباشر. وفي غانا، يركز المركز الإفريقي لسياسة الطاقة على ضمان التحول الطاقوي الشامل والإيجابي إلى مصادر طاقة أكثر ابتكارًا ونظافةً، وذلك بإشراك النساء في كل مرحلة. كما يتقف نساء المجتمعات المختلفة بشأن الطاقة النظيفة والأمن ومزايا التخلي عن أشكال الطهي التقليدية، واستخدام الفحم، فضلاً عن تعريفهن على أنواع وقود أكثر ابتكارًا ونظافةً مثل الإيثانول. كذلك يتعاون المجتمع المدني في إندونيسيا مع الأمانة العامة لمبادرة الشفافية في الصناعات

الاستخراجية في إندونيسيا لتعميم مراعاة المنظور الجنساني ضمن خطط التنمية في الدولة وكذلك في ميزانيات الدولة لقطاع الطاقة. ويعمل أشهر ما تدفع في قبرغيزستان على ضمان أن البيانات في البلاد مُصنفة حسب الجنس. يقوم التحالف بذلك من خلال: (1) توثيق مشاركة المرأة في قطاعي القوى العاملة والتعدين، (2) تمكين أعضاء التحالف والنشطاء والصحفيين، للدفاع عن القضايا المتعلقة بالنوع الاجتماعي في قطاع التعدين، (3) دعم مجموعة أصحاب المصلحة المتعددين لمبادرة الشفافية في الصناعات الاستخراجية بالإضافة إلى أعضاء التحالف الوطني لأشهر ما تدفع لتعزيز مشاركة المرأة في حوكمة الموارد الطبيعية.

شفافية العقود:  
الدروس المستفادة والتطلعات  
المستقبلية

29 يونيو

ركزت هذه الجلسة على تبادل الخبرات بين مختلف أصحاب المصلحة، ومنهم ممثلون من المجتمع المدني (على الصعيدين العالمي والوطني) والحكومة والقطاع الخاص. ركزت المناقشات على استراتيجيات كيفية الإفصاح عن الصفقات [#DiscloseTheDeal](#)؛ بشكل جماعي والتقدم والتحديات المتعلقة بشفافية العقود الاستخراجية على المستوى الوطني، ومن ذلك التقدم المحرز في تنفيذ معيار مبادرة الشفافية في الصناعات الاستخراجية بشأن الإفصاح عن العقود. تم تقديم إنجازات انتلافي [لينان](#) و [مالي](#) بوصفهما مثالين ملهمين على نجاح حملات شفافية العقود. تم تقديم توصيات رئيسية بشأن مستقبل شفافية العقود:

- ركزت هذه الجلسة على تبادل الخبرات بين مختلف أصحاب المصلحة، ومنهم ممثلون من المجتمع المدني (على الصعيدين العالمي والوطني) والحكومة والقطاع الخاص. ركزت المناقشات على استراتيجيات كيفية الإفصاح عن الصفقات [#DiscloseTheDeal](#)؛ بشكل جماعي والتقدم والتحديات المتعلقة بشفافية العقود الاستخراجية على المستوى الوطني، ومن ذلك التقدم المحرز في تنفيذ معيار مبادرة الشفافية في الصناعات الاستخراجية بشأن الإفصاح عن العقود. تم تقديم إنجازات انتلافي [لينان](#) و [مالي](#) بوصفهما مثالين ملهمين على نجاح حملات شفافية العقود. تم تقديم توصيات رئيسية بشأن مستقبل شفافية العقود:
- ركزت هذه الجلسة على تبادل الخبرات بين مختلف أصحاب المصلحة، ومنهم ممثلون من المجتمع المدني (على الصعيدين العالمي والوطني) والحكومة والقطاع الخاص. ركزت المناقشات على استراتيجيات كيفية الإفصاح عن الصفقات [#DiscloseTheDeal](#)؛ بشكل جماعي والتقدم والتحديات المتعلقة بشفافية العقود الاستخراجية على المستوى الوطني، ومن ذلك التقدم المحرز في تنفيذ معيار مبادرة الشفافية في الصناعات الاستخراجية بشأن الإفصاح عن العقود. تم تقديم إنجازات انتلافي [لينان](#) و [مالي](#) بوصفهما مثالين ملهمين على نجاح حملات شفافية العقود. تم تقديم توصيات رئيسية بشأن مستقبل شفافية العقود:
- ركزت هذه الجلسة على تبادل الخبرات بين مختلف أصحاب المصلحة، ومنهم ممثلون من المجتمع المدني (على الصعيدين العالمي والوطني) والحكومة والقطاع الخاص. ركزت المناقشات على استراتيجيات كيفية الإفصاح عن الصفقات [#DiscloseTheDeal](#)؛ بشكل جماعي والتقدم والتحديات المتعلقة بشفافية العقود الاستخراجية على المستوى الوطني، ومن ذلك التقدم المحرز في تنفيذ معيار مبادرة الشفافية في الصناعات الاستخراجية بشأن الإفصاح عن العقود. تم تقديم إنجازات انتلافي [لينان](#) و [مالي](#) بوصفهما مثالين ملهمين على نجاح حملات شفافية العقود. تم تقديم توصيات رئيسية بشأن مستقبل شفافية العقود:

بصرف النظر عن العقود الرئيسية، يجب على الجهات الفاعلة في المجتمع المدني الضغط من أجل إضافة مزيد من الوثائق مثل الوثائق الاجتماعية والبيئية، واتفاقيات التمويل، واتفاقيات البنية التحتية، إلى قائمة الوثائق التي سيتم الإفصاح عنها. لنشر هذه الوثائق، يجب على نشطاء المجتمع المدني والحكومات التواصل مع الأشخاص الذين لا يتعاملون معهم عادةً مثل الحكومات المحلية. يجب أن تعمل الجهات الفاعلة في المجتمع المدني على ضمان فهم الأفراد لمحتويات هذه الوثائق وكيفية استخدامها بفعالية. كما لا بد أن يمنح المستثمرون الأولوية لشفافية العقود واستخدام المساهمة للتأثير على أداء الشركة (نشاط المساهمين).

## الجمعية العالمية لأشهر ما تدفع 2022



في مالي، كان الوصول إلى المعلومات حول المشاريع الاستخراجية فعلاً من المحرمات. وقد طالبت منظمات المجتمع المدني بشدة لنشر عقود التعدين. وواصلنا الضغط على اللجنة التوجيهية لمبادرة الشفافية في العقود الاستخراجية، وكذلك على السلطات. وحالياً يُنشر 60 عقداً منها وهذا انتصار كبير.

أبو بكرين أج أكليني

المنسق الوطني، المبادرة الإفريقية للتنمية المتكاملة في  
منطقة الساحل الإفريقي

## الجمعية العالمية لأشهر ما تدفع 2022



السلطة لا تمنح للمرأة أبداً. بل يجب أن تطالب  
بها النساء لتحمل مسؤولية حياتهن.

إيداه جوندوي شيميا

المدير التنفيذي للتحالف  
النسائي في زامبيا



## تعرف على مجلسنا العالمي الجديد!



جورج مباغا  
أفريقيا الناطقة بالفرنسية



نورا حسن  
الشرق الأوسط وشمال أفريقيا



ساسواتي سويتلينا  
آسيا والمحيط الهادئ



منداي أوساسا  
أفريقيا الناطقة بالإنجليزية



فؤاد حسنوف  
أوراسيا



عايدة جاميوا  
أمريكا اللاتينية والكاريبي



كارلي أوبوث  
أوروبا وأمريكا الشمالية



ماريا راموس  
منظمة ذات انتشار عالمي



إيفلين تساجو  
منظمة ذات انتشار عالمي



فاطمة ديالو  
ممثلة للجنة التوجيهية لأفريقيا

### ملاحظات ختامية:

ذكرت إليزا بيتر أن السنوات الست التي قضتها في الأمانة العامة لأنشر ما تدفع كانت "التجربة الأكثر جدوى في [حياتها] بالكامل". كما صرحت أنها أعجبت بشجاعة أعضاء انشر ما تدفع وتعاطفهم وتفانيهم لجعل العالم مكانًا أفضل. وهناك أعضاء المجلس العالمي الجدد على تعيينهم وتمنت لهم النجاح.

لمشاهدة الجلسات أو إعادة مشاهدتها، يرجى الضغط على هذا الرابط.

### الجمعية العالمية لأنشر ما تدفع 2022



كانت السنوات الثلاث الماضية صعبة بالنسبة إلينا جميعًا، كنشطاء لعدالة الموارد الطبيعية، ولكن أربع كلمات تلخص رحلة حراك انشر ما تدفع ألا وهي: المرونة والتأثير والتضامن والشمولية.

إليزا بيتر

المديرة التنفيذية السابقة، انشر ما تدفع



## القيادة والإدارة: العمل معًا كحراك عالمية

30 يونيو

الماضية وسيسير انشر ما تدفع على نفس الخطى مستقبلاً. ومن بين التطورات الأخرى، قد سلطت الضوء على أنه تم استحداث وظائف إضافية في الأمانة العامة لأنشر ما تدفع لتتبع أثرها بشكل فعال، وإدارة المسؤوليات التشغيلية المتزايدة، وإطلاق الحملات العالمية بالإضافة إلى جمع التمويل المقدم وإدارته بشكل فعال، ويشمل ذلك المنح الفرعية لانتلافات منظمة انشر ما تدفع.

شاركت الرئيسة السابقة للمجلس العالمي لأنشر ما تدفع، أولينا بافلينكو، تقيماً، نيابة عن المجلس، والذي استعرض المستجدات الرئيسية منذ اجتماع الجمعية العالمية الأخير في عام 2019. وقدمت إليزا بيتر المديرية التنفيذية السابقة لأنشر ما تدفع للأمانة الدولية تقريراً صادرًا عن الأمانة الدولية إلى الجمعية العالمية لأنشر ما تدفع وقد ركز التقرير على الرسائل الرئيسية التالية: المرونة والتأثير، والموارد والأفراد والمستقبل. كان هذا هو التوجه على مدى السنوات الثلاث

### دليل حوكمة انشر ما تدفع:

قدمت جلوريا ماجيجا، وهي عضوة سابقة في المجلس العالمي، التحديات المقترحة [لدليل الحوكمة الخاص بأنشر ما تدفع](#). وقد اعتمدت الجمعية العالمية بالإجماع التغييرات المقترحة على الدليل.

### السياسة الجنسانية لأنشر ما تدفع:

استعرضت ستيفاني روتشفوردي، مديرة مشاركة الأعضاء في الأمانة العامة لأنشر ما تدفع، أول سياسة جنسانية عالمية لأنشر ما تدفع، وذلك لاعتمادها، مشيرةً إلى أن هذه السياسة الجديدة تُعد بالغة الأهمية لأنشر ما تدفع، لأنها ستساعد في توجيه التزامنا بالمساواة بين الجنسين والشمولية. اعتمدت الجمعية العالمية بالإجماع [سياسة الجنسانية لأنشر ما تدفع](#).

### تقديم أعضاء المجلس العالمي:

قدم أعضاء المجلس العالمي الجدد، الذين تم انتخابهم من قبل أعضاء لأنشر ما تدفع في الفترة من مارس إلى مايو، أنفسهم إلى الجمعية العالمية: عايدة جاميوا (أمريكا اللاتينية والكاريبي)، كارلي أوبوث (أوروبا وأمريكا الشمالية)، فؤاد حسنوف (أوراسيا)، جورج مباغا (أفريقيا الناطقة بالفرنسية)، منداي أوساسا (أفريقيا الناطقة بالإنجليزية)، نور الهدى حسن (الشرق الأوسط وشمال أفريقيا)، ساسواتي سويتلينا (آسيا والمحيط الهادئ)، وكذلك ماريا راموس (أوكسفام أمريكا) وإيفلين تساجو (معهد حوكمة الموارد الطبيعية)، وممثلان عن منظمة ذات انتشار عالمي. كما حضرت أيضًا فاطمة ديالو، ممثلة اللجنة التوجيهية لأفريقيا في المجلس العالمي.



إشـر ما  
تدفع

البريد الإلكتروني: [info@pwyp.org](mailto:info@pwyp.org)

[@PWYPtweets](https://twitter.com/PWYPtweets)

[www.facebook.com/PublishWhatYouPay](https://www.facebook.com/PublishWhatYouPay)

[www.pwyp.org](http://www.pwyp.org)

إشـر ما تدفع هي مؤسسة خيرية مسجلة (رقم المؤسسة الخيرية المسجلة 1170959)  
وشركة مسجلة في إنجلترا وويلز (الرقم 9533183).